بنك دبي الإسلامي (شركة مساهمة عامة)
والشركات التابعة له
البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية
٣١ مارس ٢٠٠٧ (غير مدققة)

إرنست ويونغ

محاسبون قانونيون
صندوق بريد ٩٢٦٧
برج العطار للأعمال
الطابق ٢٨
شارع الشيخ زايد
دبي – الامارات العربية المتحدة

هاتف : ٣٣٢٤٠٠٠
فاكس : ٣٣٢٤٠٠٤
dubai.uae@ae.ey.com
www.ey.com/me

تقرير مراجعة البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية إلى السادة أعضاء مجلس الإدارة
بنك دبي الإسلامي – شركة مساهمة عامة

المقدمة

لقد راجعنا الميزانية العمومية الموحدة الموجزة المرحلية المرفقة لبنك دبي الإسلامي – شركة مساهمة عامة ("والشركات التابعة له") كما في ٣١ مارس ٢٠٠٧ والبيانات الموحدة الموجزة المرحلية للإيرادات والتدفقات النقدية والتغيرات في حقوق المساهمين المتعلقة بها لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات المرفقة. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وتقديم هذه البيانات المالية الموجزة المرحلية وفقاً لمعايير إعداد التقارير المالية الدولية، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، إعداد التقارير المالية المرحلية ("المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤"). إن مسؤوليتنا هي إعطاء استنتاج حول البيانات المالية الموجزة المرحلية استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

مجال المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي رقم ٢٤١٠ الذي ينطبق على مهام المراجعة "مراجعة المعلومات المالية المرحلية المنجزة من قبل مدقق حسابات المنشأة المستقل". تتألف مراجعة المعلومات المالية المرحلية من طلب الاستفسارات بصورة رئيسية من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق الإجراءات التحليلية وإجراءات المراجعة الأخرى. إن مجال عملية المراجعة أقل بكثير من مجال التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبناء عليه فإنها لا تمكننا من الحصول على التأكيدات التي تطلعنا على جميع الأمور الجوهرية التي يمكن تحديدها أثناء القيام بالتدقيق. بناءً على ذلك فإننا لا نبدي رأياً بخصوص التدقيق.

النتيجة

استناداً إلى مراجعتنا، لم يرد إلى علمنا ما يستوجب الاعتقاد بأن البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها من جميع النواحي الجوهرية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤.

نوشاد أنور
شريك
رقم القيد: ٤٨٩

٢٤ أبريل ٢٠٠٧

دبي

بيان الإيرادات الموحدة الموجزة

للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧ (غير مدققة)

	إيضاح	الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧ ألف درهم	٢٠٠٦ ألف درهم
الإيرادات			
إيرادات الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية		٧٢٢,٨٩٣	٤٢٩,٦٥٩
إيرادات مرابحات دولية قصيرة الأجل		١٦٧,٤٧٨	١٠٦,١١٩
إيرادات الاستثمارات العقارية		٨٢,٥٦١	٧٥,٨٥١
إيرادات بيع عقارات لغرض التطوير، صافي		٤٦,٥٨١	٣٣,١٠٣
إيرادات عمولات ورسوم وفرق تحويل عملة		١٨٢,٧٦٠	٢٤٤,٥١٠
إيرادات عمليات أخرى		٣١,٣٧٣	٥,٠٦٣
إجمالي الإيرادات		١,٢٣٣,٦٤٦	٨٩٤,٣٠٥
المصروفات			
مصروفات إدارية وعمومية		(٢٩٨,٤٧٢)	(٢١٦,٧٩٢)
استهلاك الاستثمارات العقارية		(٢,٧٩٠)	(٢,٧٥٧)
استرداد مخصصات للانخفاض في القيمة		١,٤٣٨	٢٠,٣٦٠
إجمالي المصروفات		(٢٩٩,٨٢٤)	(١٩٩,١٨٩)
الأرباح قبل احتساب حصة المودعين والضريبة		٩٣٣,٨٢٢	٦٩٥,١١٦
حصة المودعين من الأرباح		(٤٩٩,٩٨٥)	(٣٥٥,٣٦٧)
أرباح الفترة قبل احتساب الضريبة		٤٣٣,٨٣٧	٣٣٩,٧٤٩
مصروف ضريبة الدخل		(٥٤٨)	(٥,٠٧٨)
أرباح الفترة		٤٣٣,٢٨٩	٣٣٤,٦٧١
العائدة إلى:			
مساهمي الشركة الأم		٤٢٤,٤٩٩	٣٣٢,٠٣٧
حصص الأقلية		٨,٧٩٠	٢,٦٣٤
		٤٣٣,٢٨٩	٣٣٤,٦٧١
الربح الأساسي والمخفف للسهم العائد إلى مساهمي الشركة الأم (بالدرهم)	٣	٠,١٤	٠,١٢

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٦ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية.

الميزانيـــة العموميـــة الموحـــدة الموجزة

في ٣١ مارس ٢٠٠٧ (غير مدققة)

	إيضاح	٣١ مارس ٢٠٠٧ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٠٦ ألف درهم
الموجودات			
نقد وأرصدة لدى المصارف المركزية		٣,٤٤٨,٠٨٦	٣,١١١,٧٢٤
أرصدة وودائع لدى البنوك		٣٣٢,٣٠٤	٤٠٧,٢٤٥
مرابحات دولية قصيرة الأجل		١٣,٧٢٩,٨٦٣	١٤,٩٩١,٢٣٩
موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية		٣٩,٤٣٨,٧٧٤	٣٥,٢٥٥,٤٤٧
عقارات لغرض التطوير		٣,١٥١,٤٢٢	٢,١٧١,٠٠٤
عقارات للبيع		١٣٤,٥٦٥	١٣٦,٥٨٥
استثمارات عقارية		٨٦٢,٩١٢	٧٦١,٢١٣
استثمارات في شركات شقيقة		١,٠٦٨,٣٥٠	١,٠٧٧,٩٠١
استثمارات أخرى		٣,٥٩٧,٨٧٩	٣,٥٢٣,٩٤٤
مدينون وموجودات أخرى		٢,٥٩٦,٤٤٥	٢,٤٦٥,١٢٣
موجودات ثابتة		٤٩٣,٠٢١	٤٩٥,٦٠١
شهرة		٣٦,٩١٠	٣٦,٩١٠
إجمالي الموجودات		٦٨,٨٩٠,٥٣١	٦٤,٤٣٣,٩٣٦
المطلوبات			
ودائع المتعاملين		٥١,٦٠٥,٨٦٠	٤٧,٧٣٢,٤٨٢
مستحق لبنوك ومؤسسات مالية أخرى		١,٤٢٢,٦٢٥	٤,٦٤٩,٩٠٠
صكوك		٢,٧٥٤,٧٥٠	–
مطلوبات أخرى		٥,٠٢٤,٩٦٠	٣,١٥٥,٢٦٩
زكاة مستحقة		٤,١٠٤	٧٢,٠٣٥
إجمالي المطلوبات		٦٠,٨١٢,٢٩٩	٥٥,٦٠٩,٦٨٦
حقوق المساهمين			
العائدة لمساهمي الشركة الأم:			
رأس المال	٤	٢,٩٩٦,٠٠٠	٢,٨٠٠,٠٠٠
احتياطي قانوني		٢,٧٦١,٠٣٠	٢,٧٦١,٠٣٠
احتياطي أراضي منحة		٢٨٦,٩٥١	٢٨٦,٩٥١
احتياطي عام		٨٩٥,٠٠٠	٨٩٥,٠٠٠
احتياطي تحويل عملة		١٩,٠٢٨	٣٠,٣٢٣
التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة		٣٧٥,٦٨٠	٥٤٤,٦٤٩
أرباح مستبقاة		٤٧٦,٩٠٧	٤٣,١٩٧
أرباح مقترح توزيعها		–	١,١٧٦,٠٠٠
		٧,٨١٠,٥٩٦	٨,٥٣٧,١٥٠
حصص الأقلية		٢٦٧,٦٣٦	٢٨٧,١٠٠
إجمالي حقوق المساهمين		٨,٠٧٨,٢٣٢	٨,٨٢٤,٢٥٠
إجمالي المطلوبات وحقوق المساهمين		٦٨,٨٩٠,٥٣١	٦٤,٤٣٣,٩٣٦
المطلوبات المحتملة	٥	١٠,٩٣٤,٩٣٥	١٢,١٧٤,٣٤٦

د. محمد خلفان بن خرباش
رئيس مجلس الإدارة
٢٤ أبريل ٢٠٠٧

سلطان سعيد المنصوري
نائب رئيس مجلس الإدارة
٢٤ أبريل ٢٠٠٧

سعد عبد الرزاق
الرئيس التنفيذي للمجموعة
٢٤ أبريل ٢٠٠٧

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٦ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية.

بيان التدفقات النقدية الموحدة الموجزة

للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧ (غير مدققة)

	الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	
	٢٠٠٧	٢٠٠٦
	ألف درهم	ألف درهم
الأنشطة التشغيلية		
الأرباح قبل الضريبة	٤٣٣,٨٣٧	٣٣٩,٧٤٩
تعديلات للبنود التالية:		
استرداد مخصصات للانخفاض في القيمة	(١,٤٣٨)	(٢٠,٣٦٠)
استهلاك الاستثمارات العقارية	٢,٧٩٠	٢,٧٥٧
استهلاك الموجودات الثابتة	١٦,٩٨٣	١٠,٨٥٢
إعادة تقييم استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الإيرادات	(١٧,٣٥٤)	٤٤,٦٢٧
ربح بيع استثمارات عقارية	(٧٨,٢٦٤)	(٥٨,٨٤٢)
الإيرادات من بيع عقارات لغرض التطوير	(٤٦,٥٨١)	(٣٣,١٠٣)
أرباح أسهم	(٧٢,٩٥٦)	(٢٠,٥٠١)
تكلفة التعويضات بقيمة الأسهم	٩,٢١١	٤,٣٥١
	٢٤٦,٢٢٨	٢٦٩,٥٣٠
التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية		
الاستثمارات للمتاجرة	٦,٦١٤	(١٦,١٥٣)
الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية	(٤,١٨١,٨٨٩)	(١٤,٦٦٢,٤٩٦)
المدينون والموجودات الأخرى	(١٣١,٣٢٢)	(٦٥٦,٥٤٩)
ودائع المتعاملين	٣,٨٧٣,٣٧٨	١,٩٥١,٧٩٤
المستحق للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى	(٣,٢٢٧,٢٧٥)	٤٧٦,٦٧٤
المطلوبات الأخرى	١,٨٨٧,٢٤٢	١٧,٧١٢,١٠٥
الزكاة المستحقة	(٦٧,٩٣١)	(٣٦,١٤٤)
ضريبة مدفوعة	(١٨,٠٩٩)	-
صافي النقد (المستخدم في) المتوفر من الأنشطة التشغيلية	(١,٦١٣,٠٥٤)	٥,٠٣٨,٧٦١
الأنشطة الاستثمارية		
استثمارات محتفظ بها لتاريخ الاستحقاق	-	(٥,٩١٢)
شراء استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الإيرادات	(٤٩,٨٢٠)	(٢٦,٤٤٠)
شراء استثمارات متوفرة للبيع	(١٨٢,٣٤٣)	(٢٥٨,٨٩١)
المبالغ المحصلة من بيع عقارات لغرض التطوير	١٦٣,٥٠٠	٤٠,٦٢٠
المبالغ المحصلة من استبعاد استثمارات عقارية	١٥٥,٢٧٢	٩٩,٧٤٨
شراء استثمارات عقارية	(١٨١,٤٩٧)	(٣٣,٣٠٠)
شراء عقارات لغرض التطوير	(١,٠٩٥,٣١٧)	(٧٨,٤٣١)
أرباح أسهم	٧٢,٩٥٦	٢٠,٥٠١
استثمارات في شركات شقيقة	٩,٥٥١	١,٩٥٦
شراء موجودات ثابتة	(٤٠,٩٨٧)	(٢٢,٨٥٩)
المبالغ المحصلة من بيع موجودات ثابتة	٥٢,٣٧٧	٧,١٩٢
فرق تحويل عملة وتعديلات أخرى	(٤٤,٨٩٨)	(٢,٧٢٧)
صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية	(١,١٤١,٢٠٦)	(٢٥٨,٥٤٣)
الأنشطة التمويلية		
صكوك	٢,٧٥٤,٧٥٠	-
أرباح نقدية موزعة	(٩٨٠,٠٠٠)	(٣٠٠,٠٠٠)
مقبوض من برنامج ملكية الأسهم للموظفين	-	٨,٢٢٦
حصص الأقلية	(٢٠,٤٤٥)	-
صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية	١,٧٥٤,٣٠٥	(٢٩١,٧٧٤)
(النقص) / الزيادة في النقد وما يعادله	(٩٩٩,٩٥٥)	٤,٤٨٨,٤٤٤
النقد وما يعادله في بداية الفترة	١٨,٥١٠,٢٠٨	٩,٦٠٦,٥٨٣
النقد وما يعادله في نهاية الفترة	١٧,٥١٠,٢٥٣	١٤,٠٩٥,٠٢٧

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٦ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية.

بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحدة الموجزة

للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧ (غير مدققة)

	العائدة لمساهمي الشركة الأم								
	رأس المال ألف درهم	أسهم برنامج ملكية الأسهم للموظفين ألف درهم	احتياطيات ألف درهم	التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة ألف درهم	أرباح مستبقاة ألف درهم	أسهم منحة مقترح توزيعها ألف درهم	أرباح نقدية مقترح توزيعها ألف درهم	المجموع ألف درهم	حصص الأقلية ألف درهم	إجمالي حقوق المساهمين ألف درهم
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٦	٢,٨٠٠,٠٠٠	–	٣,٩٧٣,٣٠٤	٥٤٤,٦٤٩	٤٣,١٩٧	١٩٦,٠٠٠	٩٨٠,٠٠٠	٨,٥٣٧,١٥٠	٢٨٧,١٠٠	٨,٨٢٤,٢٥٠
إيرادات ومصروفات الفترة المثبتة مباشرة في حقوق المساهمين	–	–	(١١,٢٩٥)	(١٦٨,٩٦٩)	–	–	–	(١٨٠,٢٦٤)	(٧,٨٠٩)	(١٨٨,٠٧٣)
أرباح الفترة	–	–	–	–	٤٢٤,٤٩٩	–	–	٤٢٤,٤٩٩	٨,٧٩٠	٤٣٣,٢٨٩
إجمالي إيرادات ومصروفات الفترة	–	–	(١١,٢٩٥)	(١٦٨,٩٦٩)	٤٢٤,٤٩٩	–	–	٢٤٤,٢٣٥	٩٨١	٢٤٥,٢١٦
إصدار أسهم	١٩٦,٠٠٠	–	–	–	–	(١٩٦,٠٠٠)	–	–	–	–
أرباح نقدية – ٢٠٠٥	–	–	–	–	–	–	(٩٨٠,٠٠٠)	(٩٨٠,٠٠٠)	(٢٠,٤٤٥)	(١,٠٠٠,٤٤٥)
تكلفة التعويضات بقيمة الأسهم	–	–	–	–	٩,٢١١	–	–	٩,٢١١	–	٩,٢١١
كما في ٣١ مارس ٢٠٠٧	**٢,٩٩٦,٠٠٠**	**-**	**٣,٩٦٢,٠٠٩**	**٣٧٥,٦٨٠**	**٤٧٦,٩٠٧**	**-**	**-**	**٧,٨١٠,٥٩٦**	**٢٦٧,٦٣٦**	**٨,٠٧٨,٢٣٢**

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٦ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية.

بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحدة الموجزة

للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧ (غير مدققة)

	العائدة لمساهمي الشركة الأم									
	رأس المال ألف درهم	*أسهم برنامج ملكية الأسهم للموظفين* ألف درهم	*احتياطيات* ألف درهم	*التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة* ألف درهم	*أرباح مستبقاة* ألف درهم	*أسهم منحة مقترح توزيعها* ألف درهم	*أرباح نقدية مقترح توزيعها* ألف درهم	*المجموع* ألف درهم	*حصص الأقلية* ألف درهم	*إجمالي حقوق المساهمين* ألف درهم
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٥	١,٥٠٠,٠٠٠	(٨,٢٢٦)	١,٦٢١,٩٧١	-	٥,٤٦٠	٢٩٩,١٧٧	٢٩٩,١٧٧	٣,٧١٧,٥٥٩	١٢١,٦٤٦	٣,٨٣٩,٢٠٥
إيرادات ومصروفات الفترة المثبتة مباشرة في حقوق المساهمين	-	-	١,٢٦٦	٢٥٩,٤٠٠	-	-	-	٢٦٠,٦٦٦	٣,٠٨٩	٢٦٣,٧٥٥
أرباح الفترة	-	-	-	-	٣٣٢,٠٣٧	-	-	٣٣٢,٠٣٧	٢,٦٣٤	٣٣٤,٦٧١
إجمالي إيرادات ومصروفات الفترة	-	-	١,٢٦٦	٢٥٩,٤٠٠	٣٣٢,٠٣٧	-	-	٥٩٢,٧٠٣	٥,٧٢٣	٥٩٨,٤٢٦
إصدار أسهم	٣٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	(٣٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-
أسهم مخصصة	-	٨,٢٢٦	-	-	-	-	-	٨,٢٢٦	-	٨,٢٢٦
أرباح موزعة – ٢٠٠٥	-	-	-	-	-	-	(٣٠٠,٠٠٠)	(٣٠٠,٠٠٠)	-	(٣٠٠,٠٠٠)
تحويلات	-	-	-	-	(١,٦٤٦)	٨٢٣	٨٢٣	-	-	-
تكلفة التعويضات بقيمة الأسهم	-	-	-	-	٤,٣٥١	-	-	٤,٣٥١	-	٤,٣٥١
كما في ٣١ مارس ٢٠٠٦	١,٨٠٠,٠٠٠	-	١,٦٢٣,٢٣٧	٢٥٩,٤٠٠	٣٤٠,٢٠٢	-	-	٤,٠٢٢,٨٣٩	١٢٧,٣٦٩	٤,١٥٠,٢٠٨

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٦ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية

٣١ مارس ٢٠٠٧ (غير مدققة)

١ - الأنشطة

تأسس بنك دبي الإسلامي (شركة مساهمة عامة) بموجب المرسوم الأميري الصادر عن صاحب السمو حاكم إمارة دبي بتاريخ ٢٩ صفر ١٣٩٥ هـ ، الموافق ١٢ مارس ١٩٧٥ م بغرض تقديم الخدمات المصرفية والخدمات المتعلقة بها وفقاً لأسس الشريعة الإسلامية. وتم لاحقاً تسجيله بموجب قانون الشركات التجارية رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته) كشركة مساهمة عامة.

يمارس البنك نشاطه من خلال الإدارة العامة في دبي إضافة إلى فروعه العاملة في دولة الإمارات العربية المتحدة. إن البيانات المالية الموحدة المرفقة تشمل أنشطة الإدارة العامة للبنك وفروعه والشركات التابعة (المجموعة) والشقيقة والمشاريع المشتركة (شركات المحاصة) التالية:

الشركات التابعة	النشاط الرئيسي	بلد التأسيس	نسبة الملكية	
			٢٠٠٧	٢٠٠٦
١- بنك الخرطوم	خدمات مصرفية	السودان	%٥٢,٣	%٥٢,٣
٢- شركة الإسلامي للخدمات المالية ذ.م.م	خدمات الوساطة	الإمارات	%٩٥,٥	%٩٥,٥
٣- بنك دبي الإسلامي الباكستان المحدود	خدمات مصرفية	باكستان	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٤- ديار للتطوير ش.م.خ	تطوير العقارات	الإمارات	%٩٥,٥	%٩٥,٥
٥- أوميغا الهندسية ذ.م.م	ميكانيكية وكهربائية وصحية	الإمارات	%٥٥,٠	%٥٥,٠
٦- شركة التنمية للخدمات ذ.م.م	خدمات عمالية	الإمارات	%٩٩,٥	%٩٩,٥
٧- دبي إنشاءات جاير يمنكول سناي في تيكاريت ليمتد سركاتي	تطوير العقارات	تركيا	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٨- دي. آي. بي تاور ش.م.ل	استثمارات عقارية	لبنان	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٩- بيروت باي ش.م.ل	تطوير العقارات	لبنان	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
١٠- ديار (المملكة المتحدة) المحدودة	مكتب تمثيلي لديار	المملكة المتحدة	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
١١- ديار كايمان ليمتد	شركة استثمارية قابضة	جزر كايمان	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
١٢- ميلينيوم كابيتال ليمتد	الاستثمارات والخدمات المالية	الإمارات	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
١٣- ميلينيوم للاستشارات المالية	استشارات مالية	الإمارات	%٦٥,٠	%٦٥,٠
١٤- التطوير الحديث العقارية	تطوير العقارات	مصر	%٩٦,٠	%٩٦,٠
١٥- التعمير الحديث للاستثمار العقاري	تطوير العقارات	مصر	%٩٦,٠	%٩٦,٠
١٦- التنمية الحديثة للاستثمار العقاري	تطوير العقارات	مصر	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
١٧- شركة نسيج للصناعات ذ.م.م	صناعة النسيج	الإمارات	%٩٩,٠	%٩٩,٠
١٨- مطبعة بنك دبي الإسلامي ذ.م.م	طباعة	الإمارات	%٩٩,٥	%٩٩,٥
١٩- شركة زون وان لإدارة العقارات	استثمارات عقارية	جزر كايمان	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٢٠- شركة زون تو لإدارة العقارات	استثمارات عقارية	جزر كايمان	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٢١- الإسلامي للتمويل التجاري م ح ذ.م.م.	استثمارات	الإمارات	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٢٢- دي. آي. بي. عقد واحد المحدودة ذ.م.م.	استثمارات	البهاماز	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٢٣- دي. آي. بي. عقد واحد (دبلن) المحدودة ذ.م.م.	استثمارات	أيرلندا	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٢٤- جلف أتلانتيك م ح ذ.م.م	استثمارات	الإمارات	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٢٥- شركة أوشانيك الإسلامية للشحن م ح ذ.م.م.	استثمارات	الإمارات	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٢٦- مركز الإمارات التجاري ذ.م.م	تجارة السيارات	الإمارات	%١٠٠,٠	%١٠٠,٠
٢٧- الشركة الإسلامية للاستثمار ش.م.خ	تمويل واستثمار	الإمارات	%٩٥,٥	%٩٥,٥
٢٨- الشركة الأهلية للألمنيوم ذ.م.م (تحت التصفية)	تركيب الألمنيوم	الإمارات	%٧٥,٥	%٧٥,٥

١ - الأنشطة (تتمة)

بالإضافة إلى الشركات المسجلة المبينة أعلاه، فإن الحقوق المتبقية في الشركات ٤ و ٦ و ١٤ و ١٥ و ١٧ و ١٨ و ٢٧ يحتفظ بها البنك لمصلحته أيضاً من خلال ترتيبات معينة.

الشركات الشقيقة	النشاط الرئيسي	بلد التأسيس	نسبة الملكية	
			٢٠٠٧	٢٠٠٦
٢٩- اتصالات انترناشيونال باكستان ليمتد	استثمارات	الإمارات	%١٠,٠	%١٠,٠
٣٠- بنك البوسنة الدولي	خدمات بنكية	البوسنة	%٢٧,٣	%٢٧,٣
٣١- بي بي آي للتأجير والعقارات ذ.م.م	تطوير العقارات	البوسنة	%٢٧,٣	%٢٧,٣
٣٢- مركز إدارة السيولة	وسطاء	البحرين	%٢٥,٠	%٢٥,٠
٣٣- شركة الإمارات الوطنية للتوريق	توريق	جزر كايمان	%٣٥,٠	%٣٥,٠

المشاريع المشتركة	النشاط الرئيسي	بلد التأسيس	نسبة الملكية	
			٢٠٠٦	٢٠٠٥
٣٤- شركة مركز البستان ذ.م.م.	تأجير الشقق والمحلات	الإمارات	%٥٠	%٥٠
٣٥- شركة ناقلات الخليج ذ.م.م.	شحن ونقل	الإمارات	%٥٠	%٥٠

إن الشركات المدرجة تحت البندين ٢٧ و ٣٥ لم تقم بأية عمليات خلال الفترة الحالية أو السابقة.

يقوم البنك بتقديم جميع الخدمات المصرفية والأنشطة التمويلية والاستثمارية من خلال الأدوات الإسلامية المختلفة مثل المرابحات والاستصناع والمضاربات والمشاركات والوكالة والإجارة والصكوك وغيرها. إن جميع أنشطة البنك تتم وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية التي تحرّم الربا، ووفقاً لأحكام عقد التأسيس والنظام الأساسي للمنشآت المعنية ضمن المجموعة.

إن العنوان المسجل للبنك هو ص.ب ١٠٨٠، دبي، الإمارات العربية المتحدة.

٢- السياسات المحاسبية

يتم إعداد البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية للبنك وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ الخاص بالتقارير المالية المرحلية. إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد البيانات المالية الموجزة المرحلية مطابقة لتلك التي تم على أساسها إعداد البيانات المالية السنوية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٦.

إن البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية لا تحتوي على جميع المعلومات والافصاحات الضرورية للبيانات المالية الكاملة التى تعد وفقا لمعايير إعداد التقارير المالية الدولية ويجب ان تقرأ مع البيانات المالية السنوية للبنك كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٦. بالإضافة لذلك فان النتائج لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧ لا تشير بالضرورة إلى النتائج التي يمكن توقعها للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧.

٣ - ربح السهم

يتم احتساب الربح الأساسي للسهم بتقسيم الأرباح العائدة لمساهمي الشركة الأم للفترة والبالغة ٤٢٤,٤٩٩,٠٠٠ درهم (٢٠٠٦ - ٣٣٢,٠٣٧,٠٠٠ درهم) على المعدل الموزون لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة وقدرها ٢,٩٩٦,٠٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم ١ درهم (٢٠٠٦ - ٢,٨٣٩,٣١٢,٣٦٤ سهم قيمة السهم ١ درهم).

إن ربح السهم المعلن لعام ٢٠٠٦ تم تعديله للأخذ في الاعتبار أسهم الحقوق المصدرة في مايو ٢٠٠٦ وأسهم المنحة المصدرة في فبراير ٢٠٠٧ على التوالي.

لم يتم إظهار أي مبلغ للربح المخفف للسهم نظراً لأن البنك لم يصدر أية أداة مالية قد يكون لها تأثيراً على ربح السهم عند استخدامها.

٤ - رأس المال

	٣١ مارس ٢٠٠٧ ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠٠٦ ألف درهم
رأس المال المصرح به:		
٣,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم ١ درهم	٣,٠٠٠,٠٠٠	٣,٠٠٠,٠٠٠
المصدر والمدفوع بالكامل:		
٢,٩٩٦,٠٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم ١ درهم (٢٠٠٦ - ٢,٨٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم ١ درهم)	٢,٩٩٦,٠٠٠	٢,٨٠٠,٠٠٠

خلال الفترة، تم إصدار ١٩٦,٠٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم ١ درهم كأسهم منحة.

٥ - المطلوبات المحتملة والالتزامات

تمويل - الأدوات المالية ذات العلاقة

تمويل - الأدوات المالية ذات العلاقة يشتمل على الالتزامات لتقديم التمويل والاعتمادات المستندية القائمة والكفالات التي تم تصميمها للوفاء بمتطلبات متعاملي المجموعة.

إن الالتزامات لتقديم التمويل تمثل الالتزامات التعاقدية لتقديم تمويل إسلامي. وعادة ما يكون لهذه الالتزامات تواريخ انتهاء صلاحية ثابتة أو تشتمل على شروط لإلغائها وتتطلب دفع رسوم. ونظراً لأن الالتزامات يمكن أن تنتهي صلاحيتها دون القيام بسحبها، فإن إجمالي المبالغ التعاقدية لا يمثل بالضرورة الاحتياجات النقدية المستقبلية. إن الاعتمادات المستندية القائمة والكفالات تلزم المجموعة بإجراء الدفعات نيابة عن المتعاملين في حال إخفاق المتعامل بالسداد حسب شروط العقد.

٥- المطلوبات المحتملة والالتزامات (تتمة)

لدى المجموعة التزامات ومطلوبات محتملة قائمة بموجب اعتمادات مستندية وكفالات ناتجة خلال سير الأعمال العادية كما يلي:

	٣١ مارس ٢٠٠٧ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٠٦ ألف درهم
الالتزامات نيابةً عن المتعاملين:		
كفالات	٧,٩٣٣,٠٢٠	٩,٠٣٨,٧٤٢
اعتمادات مستندية	٣,٠٠١,٩١٥	٣,١٣٥,٦٠٤
	١٠,٩٣٤,٩٣٥	١٢,١٧٤,٣٤٦
الالتزامات:		
التزامات مصاريف رأسمالية مستقبلية	١,٢٨٣,٧٥٦	١,٠٨٦,٤٤٧
التزامات أخرى	-	-

٦- المعلومات القطاعية

لأغراض تشغيلية تم توزيع أنشطة المجموعة إلى قطاعين رئيسيين: الأنشطة التمويلية التي تقدم بصورة رئيسية المرابحات والاستصناع والإجارة والتسهيلات التمويلية الأخرى والودائع والحسابات الجارية للشركات والحكومة والمتعاملين والمؤسسات والأفراد والأنشطة الاستثمارية التي تشتمل على إدارة الاستثمارات العقارية والعقارات لغرض التطوير للمجموعة والدخول في مشاركات ومضاربات ووكالات والمشاركة في الصناديق الاستثمارية. تمثل هذه القطاعات الأساس الذي تبني عليه المجموعة تقاريرها عن التحليل القطاعي الرئيسي. يتم تنفيذ المعاملات بين القطاعات حسب نسب أرباح تقديرية تساوي تقريباً لأسعار السوق ضمن سياق الأعمال العادية للمجموعة.

٣١ مارس :

	الأنشطة التمويلية		*الأنشطة الاستثمارية*		*المجموع*	
	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم
إيرادات القطاع	٦٥٦,٢٥٩	٤٨٣,٥٧٤	٥٧٧,٣٨٧	٤١٠,٧٣١	١,٢٣٣,٦٤٦	٨٩٤,٣٠٥
تعديل ضمن القطاع	١٧٩,٨٣٨	١٣٩,١١٦	(١٧٩,٨٣٨)	(١٣٩,١١٦)	-	-
	٨٣٦,٠٩٧	٦٢٢,٦٩٠	٣٩٧,٥٤٩	٢٧١,٦١٥	١,٢٣٣,٦٤٦	٨٩٤,٣٠٥

٦- المعلومات القطاعية (تتمة)

	المجموع	
	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم
الأرباح قبل حصة المودعين والضريبة	٩٣٣,٨٢٢	٦٩٥,١١٦
حصة المودعين من الأرباح	(٤٩٩,٩٨٥)	(٣٥٥,٣٦٧)
أرباح الفترة قبل الضريبة	٤٣٣,٨٣٧	٣٣٩,٧٤٩
مصروف ضريبة الدخل	(٥٤٨)	(٥,٠٧٨)
أرباح الفترة	٤٣٣,٢٨٩	٣٣٤,٦٧١

	الأنشطة التمويلية		*الأنشطة الاستثمارية*		*المجمـــوع*	
	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم
موجودات القطاع	٤٤,٧٩٠,٨٢٣	٣٤,٧٩٢,٥٥٠	٢٤,٠٩٩,٧٠٨	٢٨,٦٢١,١٦١	٦٨,٨٩٠,٥٣١	٦٣,٤١٣,٧١١
مطلوبات وحقوق القطاع	٦١,١٥٨,٠٥٥	٣٩,٥٠٤,٤٨٦	٧,٧٣٢,٤٧٦	٢٣,٩٠٩,٢٢٥	٦٨,٨٩٠,٥٣١	٦٣,٤١٣,٧١١

مع أن إدارة المجموعة تستند بصورة رئيسية على قطاعات الأعمال، إلا أن المجموعة تعمل في سوقين جغرافيين: دولة الإمارات العربية المتحدة المصنفة محلية وخارج دولة الإمارات المصنفة دولية. يظهر الجدول التالي توزيع الإيرادات التشغيلية وإجمالي الموجودات والمصاريف الرأسمالية الخاصة بالمجموعة حسب القطاع الجغرافي:

	محلية		*دولية*		*المجمـــوع*	
	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم	٢٠٠٧ **ألف درهم**	٢٠٠٦ ألف درهم
الدخل الإجمالي	١,١٦٨,٠٦٧	٨٤٤,١٢٩	٦٥,٥٧٩	٥٠,١٧٦	١,٢٣٣,٦٤٦	٨٩٤,٣٠٥
إجمالي الموجودات	٦٤,٩٧٤,٤٦٥	٦٠,٨٦٢,٥٦٢	٣,٩١٦,٠٦٦	٢,٥٥١,١٤٩	٦٨,٨٩٠,٥٣١	٦٣,٤١٣,٧١١
المصاريف الرأسمالية	٢٨,٧٢٤	٢٢,٣٩٠	١٢,٢٦٣	٤٦٩	٤٠,٩٨٧	٢٢,٨٥٩